



ИСТОРИКО-ЭТИМОЛОГИЧЕСКИЙ
СЛОВАРЬ
БАШКИРСКОГО ЯЗЫКА

Второй выпуск

Уфа 2009

АКАДЕМИЯ НАУК РЕСПУБЛИКИ БАШКОРТОСТАН
БАШКИРСКИЙ ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ПЕДАГОГИЧЕСКИЙ
УНИВЕРСИТЕТ им. М.Акуллы

**ИСТОРИКО-ЭТИМОЛОГИЧЕСКИЙ
СЛОВАРЬ
БАШКИРСКОГО ЯЗЫКА**

Второй выпуск

**Раздел I. Двухфонемные моносиллабы
с согласными инициалами**

Уфа 2009

УДК 809.434.3(038)
ББК 81.63.22-4
И 90

Печатается с одобрения
Научного совета по языкознанию
при Отделении социальных
и гуманитарных наук
Академии наук Республики Башкортостан

Историко-этимологический словарь башкирского языка. –
Второй выпуск. Двухфонемные моносиллабы с согласными инициалами /
авторы-составители Т.М.Гарипов и Ш.В.Нафиков. – Уфа: Вагант, 2009. –
28с.

Настоящее научное издание является XI публикацией из
продолжающейся серии «Языки Башкортостана» под общей редакцией
члена-корреспондента АН РБ Т.М.Гарипова. В работе представлены
двухфонемные лексемы-односложники с начальными консонантами.
Выпуск содержит до 40 словарных статей и около 300 реестровых
лексикографических единиц.

Рецензенты: *Э.А. Салихова, д-р филол. н., проф. (УГАТУ);*
Е.А. Яковлева, д-р филол. н., проф. (БГПУ)

ISBN 978-5-9635-0165-8

© Вагант, 2009

Башкортостан Республикаһы фәндәр Академияһы
М.Акмұлла исемендәге
Башкорт дәүләт педагогия университеты

Башкорт теленең тарихи-этимологик һүзлеге

Икенсе сығарылыш

Өфө 2009

От редактора научной серии «Языки Башкортостана»

Уважаемые читатели, перед вами второй выпуск «Историко-этимологического словаря башкирского языка», являющийся естественным продолжением аналогичного труда, изданного Академией наук Республики Башкортостан и Башкирским государственным педагогическим университетом имени Мифтахетдина Акмуллы в 2007 году. Кстати, эта работа была удостоена Диплома лауреата Конкурса на лучшую научную книгу России, проведённого Фондом развития отечественного образования осенью 2008 года в городе Сочи (прилагается в конце данного выпуска). Различие между двумя упомянутыми произведениями заключается в структурировании лексического материала по инициалам анлаута – гласным в первом выпуске и согласным во втором. Принципы же описания внутри словарных статей остаются в общем сходными (разумеется, со скидкой на индивидуальный стиль каждого из авторов-составителей).

Основной текст подготовлен Т.М.Гариповым и Ш.В. Нафиковым (первым написано также Резюме I с частичным привлечением материалов своего партнёра).

Ответственность за корректное цитирование источников несут авторы.

Выборочное редактирование проведено М.В.Суриной. Компьютерный набор и корректура всего текста выполнены Т.Ю.Капишевой и Г.Р.Сабитовой.

Общая редакция выпуска принадлежит Т.М.Гарипову.

Данный проект был поддержан Договором № 6/2-Г-2 от 11 февраля 2008 года между Временным творческим коллективом во главе с заведующим кафедрой общего языкознания БГПУ профессором Т.М.Гариповым и Государственным научным учреждением «Институт гуманитарных исследований Академии наук Республики Башкортостан».

**Алфавитный порядок реестровых букв,
принятый в Словаре**

а, ā, ä, б, в, г, ґ, γ, д, е, ё, ж, з, 3, и, й, к, қ, л, м, н, ң, о,
О, ө, п, р, с, ҫ, т, у, ү, ф, х, һ, ц, ч, ш, щ, ь, Ы, ы, э, Э,
э, ю, я

РАЗДЕЛ I. Двухфонемные слова:
Структурный таксон СГм
(Согласно-Гласные моносиллабы)

бы диалектное ‘этот’: ДСБЯ 2002,67 – ‘тот’; генетически связано с указательными местоимениями языка тюркских рунических памятников VII-IX веков *бу* (~*бО*) ‘этот (близкий)’: Кононов 1980, 166.

бэ название II буквы современного башкирского алфавита (*б*).

вэ название III буквы современного башкирского алфавита (*в*).

гэ название IV буквы современного башкирского алфавита (*г*).

гы название V буквы современного башкирского алфавита (*ғ*), заднеязычный спирант [ɣ].

да/дэ, за/зэ ‘и; да; и, и..’(перечислительный союз) имеет общетюркские параллели, восходящие к праязыковому ***та** ‘также, и’: Кононов 1980, 166.

дэ название VI буквы современного башкирского алфавита (*д*).

жэ название X буквы современного башкирского алфавита (*ж*).

зэ название XI буквы современного башкирского алфавита (*з*).

зе название VII буквы современного башкирского алфавита (*з*), межзубный “з”: Ураксин 2005, 130; сравните **зэ**: Ураксин 1997, 118.

йа¹ название XLII буквы современного башкирского алфавита (*я*).

йо название IX буквы современного башкирского алфавита (*ё*).

йу¹ название XLI буквы современного башкирского алфавита (*ю*).

йэ¹ название VIII буквы современного башкирского алфавита (*е*): Ураксин 2005, 130; сравните **йе**: Ураксин 1996, 115.

йә¹ ‘или... или’ представлено в древнетюркских языках как *йа*² ‘или’: ДТС 1969, 221.

йә² ‘а ну’ (междометие) соответствует древнетюркскому обращению *йа*³ ‘о, ты !’: ДТС 1969, 221; у Махмуда Кашгари *йаһ* ‘хорошо, ладно’ (утвердительная частица) : ДТС 1969, 226.

ка название XIV буквы современного башкирского алфавита (к).

ки ‘что’ (подчинительный союз в архаических синтаксических конструкциях). Заимствование из персидского полиморфного слова *ке* ‘который’ [вопреки “общеалтайской усилительно-выделительной частице” *фу/ зү/ күк*: Кононов 1980, 207(?)].

кы название XV буквы современного башкирского алфавита (к), увулярный [q]; сравните „гортанный к”: Ураксин 2005, 130.

ла/лә¹ ‘тоже, также’ частица восходит к праязыковому **та* ‘также, и’: Кононов 1980, 207.

ни ‘что’ восходит к праязыковому **на* тжз: Щербак 1970, 195.

пә название XXII буквы современного башкирского алфавита (п).

сә название XXV буквы современного башкирского алфавита (с), межзубный “с”: Ураксин 2005, 130; сравните *сә*: Ураксин 1997, 118 и Ураксин 1996, 115.

та ‘и, (так) же’ восходит к пратюркскому **та* ‘также, и’: Кононов 1980, 185.

ти ‘говори’ восходит к пратюркскому **та* тжз: Щербак 1970, 197.

ту ‘освобожденная от работы (о лошадях)’ сближается с горноалтайским, каракалпакским и татарским *ту* тжз, а также древнемонгольским *табуз* ‘скот на забой’: Ахметьянов 2001, 208.

тэ название XXVI буквы современного башкирского алфавита (*т*).

тэ¹ ‘тоже, также’ (утвердительная частица) восходит к прагюркскому **тā* ‘также, и’: Кононов 1980, 185.

тэ² ‘ни..., ни...’ (отрицательная частица).

тэ³⁻⁴ ‘и, даже’; ‘ведь, же’ (усилительные частицы).

фу ‘фу’ (междометие недовольства и брезгливости) относится к числу русизмов: Гарипов 1979а, 71.

ха название XXX буквы современного башкирского алфавита (*х*).

хе¹ ‘гм’ квалифицируется как раннепрагюркское образование: Гарипов 1979а, 27; смотрите также Радлов 1893 – 1911, II, 1737.

һу ‘(ф)у’ восходит к межгюркским основам: Гарипов 1979а, 32; – сравните также Радлов 1911, IV, 1701[?].

һы¹ название XXXI буквы современного башкирского алфавита (*һ*), фарингал; сравните “гортанный х”: Ураксин 2005, 130; *һа¹*: Ураксин 1997, 118 и Ураксин 1996, 115.

цэ название XXXII буквы современного башкирского алфавита (*ц*).

че название XXXIII буквы современного башкирского алфавита (*ч*); сравните *чэ*: Ураксин 1997, 118 и Ураксин 1996, 115.

ша¹ название XXXIV буквы современного башкирского алфавита (*ш*).

шу¹ диалектное ‘этот’ возводится к общеалтайскому состоянию и сопоставимо с аналогичной дейктической частицей в языке тюркских рунических памятников: Кононов 1980, 164.

ща название XXXV буквы современного башкирского алфавита (*щ*), долгий и мягкий [ш].

Резюме I

Всего в Разделе I представлено 39 словарных статей, содержащих 94 ссылочные лексоединицы и 77 их толкований. Дополнительно к ним прокомментировано ещё 123 заглавных слова и их речевых деривата, что даёт в сумме 294 рассмотренных языковых артефакта.

Среди них коннектив *да* имеет отмеченные в тексте раздела фонетико-семантические вариации, которые по существу отодвигают данные словоформы на границы со служебными морфемами.

Ещё более лишены лексемного статуса постфиксы вербального отрицания *-ма/-мэ*, показатели интеррогатива *-ме/-мы* и, вероятно, интенсифицирующие послеглагольные частицы *-се/-сы*, в силу чего подобные структурные эмы предпочтительнее рассматривать в трудах по морфемофонологии.

Что же касается производных в башкирском языке от пра- и древнетюркских корнеслов на СГ, то они угадываются в меньшем количестве нынешних трёх- и более-фонемных радикасидов, нежели в сохранившемся основном словнике моносиллабов раздела.

Таковы общетюркские глоссы с постлаутными наращениями в башкирском языке: орхоно-енисейское *ба'* 'привязывай' и башкирское *бау* 'верёвка'; *йа⁴* 'лук' (оружие) и

йэйэ тжз; *йэ²* ‘ешь’ и *елэк* ‘ягода’ (съедобная); *йу²* ‘вымой, стирай’ и *йуу* тжз: ДТС 1969; 76, 221, 252 и 257.

Производными от праторкских основ выступают башкирские слова: от **на* ‘кобыла’ – *бейэ* тжз; от **ни* ‘тарантул’ – *бейө* тжз; от **нө* ‘ограда, запруда’ – *быуа* ‘пруд’; от **ну* ‘пар’ – *быу* тжз; от **сā* ‘считай’ – *һан* ‘счёт’; от **си* ‘мочись’ – *һей* тжз; от **су* ‘тяни, протягивай’ – *һуз* тжз; от **сы* ‘ломай, разбей’ – *һын* ‘ломайся’; от **чи* ‘роса’ – *ысык* тжз: Щербак 1970, 195-198.

Аналитические иллюстрации первого раздела дополняют данные новейших словарей башкирского языка конца XX – начала XXI века.

Орфограммами литературной речи признаны идиома *һә тигәнсе* ‘за короткий срок’ (в смысле ‘за время, пока сказал *һә*’); подражания мычанию *мө-о-ө*, *му* и *му-у-у*, бляению *мә-кә-кә* и *мә-ә*; прерывистому и резкому звуку *та-та(-та)*; предикатив *мә¹* ‘на, возьми’ и дейктив *мә²* ‘вот’; понукание *на* (*на-а*, *на-на*) ‘но-о’; усилительная разговорная частица *ну* ‘ну (и)’; междометия удивления *һа²* ‘ах, о’ и сомнения *һа³* ‘ха, гм’, изумления *һе²* ‘ну, (да!)’, неодобрения *һе³* ‘ха, как же’, воодушевления во время пляски *һаһ-һаһ* ‘гоп!’, уничтожения *һи* ‘фи!’, согласия *һы²* ‘да’ и сомнения *һы³* ‘гм’, а также громкое смехоподражание *һа-һа* ‘ха-ха, га-га’ и выражение самодовольного и язвительного хохота *һе-һе*: БРС 1996; ОСБЯ 2002.

Примеры диалектизмов на СГ: *ба², бэ, лэ², мэ³, һее¹* ‘ба!’ (междометия неожиданного удивления); *ку, кы, һее²* ‘ведь, же’ (слова подтверждения); *йа³* ‘лук’ (оружие); *кэ* (из *икән*) ‘оказывается’; *ни һанлы* ‘сколько’; *нэ* ‘что?’; *су гөпшәһе* ‘болиголов крапчатый’; *уа* ‘горб’; *ша² бирмә* ‘самовольничай’; *шу²* ‘тот’: ДСБЯ 2002.

В связи с излагаемым материалом рассматривается статут буквенных названий современного башкирского алфавита, больше половины из которых (23 из 42) реализуется по структурному типу СГ. Большинство их кодифицированных наименований в основном совпадает с соответственными обозначениями кириллических букв, перенятых башкирским языком: *бэ* (с оговоркой о субституции полногласно-ударных Э на местные редуцированные э), *вэ, гэ, дэ, йо* (аналогичная замена русского О на башкирское о), *жэ, зэ, ка, нэ, тэ, ха, цэ, ша¹, ца, йу¹, йа¹*.

Трансграфика дополнительно специфических башкирских знаков озвучивается несколько иначе – применительно к локальным традициям: *ғы, зе, кы, се, һы¹*, причём данный принцип может быть распространён и на произношение таких графем, как *й* (*йы*) и *ң* (*һе*). Во всяком случае, подобные варианты и их колебания вполне унифицируемы в новом законодательстве республики об алфавите и орфографии, поскольку прежнее и действующее до сих пор датируется далёким 1940 годом: Гарипов 2001, 100-102; Ураксин 2005, 130.

ПРИЛОЖЕНИЯ

№1. Работы, процитированные на страницах Словаря

- БРС 1996 – Башкирско-русский словарь. – М.: Дигора. – 866 с.
- Гарипов Т.М. 1979а – Структурно-семантический глоссарий урало-поволжских языков. – Уфа: БГУ. – 80 с.
- Гарипов Т.М. 2001 – Буквенный алгоритм звукового состава башкирских корневых слов //Межкультурная коммуникация. – Уфа: БГУ и РОПРЯиЛ. – С. 100-102.
- ДСБЯ 2002 – Диалектологический словарь башкирского языка. – Уфа: Китап. – 432-1 с.
- ДТС 1969 – Древнетюркский словарь. – Л.: Наука. – XL+676 с.
- Историко-этимологический словарь башкирского языка. – Первый выпуск. – Уфа: БГПУ, 2007. – 140 с.
- Кононов А.Н. 1980 – Грамматика тюркских рунических памятников VII-IX веков. – Л.: Наука.
- Радлов В.В. 1893–1911 – Опыт словаря тюркских наречий. – СПб. – тт. I-IV.
- Ураксин З.Г. 2005. – Алфавит // Башкирская энциклопедия. – Т.1. – Уфа. – С. 130.
- Ураксин З.Г. Алфавит //Башкортостан: Краткая энциклопедия. – Уфа. – 1996. – С. 671.
- Щербак А.М. 1970. – Сравнительная фонетика тюркских языков. – Л.: Наука. – 205 с.
- Языки Башкортостана (научная серия). – Уфа. – 1996-2007. – 10 книг.
- ОСБЯ 2002/Орфографический словарь башкирского языка. – Суфьянова Н.Ф., Ишмөхәмәтов З.К. Башкорт теленен орфография һүзлеге. – Өфө: БЭФН. – 352 бит.
- Ураксин З.Ф. Алфавит // Башкортостан: кыскаса энциклопедия. – Өфө. – 1997. – 118-нсе бит.
- Ахметьянов Р.Г. 2001 – Әхмәтъянов Рифкәт. Татар теленен кыскача тарих-этимологик сүзлеге. – Казан: ТКН. – 281 бит.

№2. Именной указатель

- Акмулла Мифтахетдин Камалетдинович – 1, 4
Ахметьянов Рифкаты Газизьянович – 8, 13
Берулава Михаил Николаевич – 26
Гарипов Талмас Магсумович – 2, 4, 5, 7, 9, 12, 13, 26, 28
Капишева Татьяна Юрьевна – 5, 28
Кононов Андрей Николаевич – 7, 8, 9, 13
Махмуд Кашгари – 8
Нафиков Шамиль Валеевич – 2, 4, 28
Пономарёв Иван Васильевич – 28
Радлов Василий Васильевич (Фридрих Вильгельм) – 9, 13
Сабитова Гульнур Рафкатовна – 5, 28
Салихова Эльвина Ахнафовна – 2
Сурина Майя Васильевна – 5, 28
Ураксин Зиннур Газизович – 7, 8, 9, 12, 13
Щербак Александр Михайлович – 8, 11, 13
Яковлева Евгения Андреевна – 2
Акмулла Мифтахетдин – 3
Ишмөхәмәтов З.Ж. – 13
Суфьянова Н.Ф. – 13
Ураксин З.Ф. - 13
Әхмәтъянов Рифкаты Г. – 13
Salavaty – 28

№ 3. Географический указатель

Башкортостан, Республика Башкортостан, РБ -- 1, 2, 4, 5

Дигора – 13

Ленинград/Санкт-Петербург – 13

Москва – 13

Россия, РФ – 4, 26

Сочи – 4, 26

Уфа – 0, 1, 2, 13, 28

Башкортостан, Башкортостан Республикаһы -- 3, 13

Өфө –3, 13

Казан – 13

№ 4. Хронологический указатель

VII–IX века – 7, 13

1893–1911 – 9, 13

1940 – 12

1969 – 8, 11

1970 – 8, 11, 13

1979 – 9, 13

1980 – 7, 8, 9

1996 – 7, 8, 9, 11

1996–2007 – 13

1997 – 7, 8, 9

Конец XX – начало XXI века – 11

2001 – 8, 9, 12, 13

2002 – 7, 11, 12, 13

2005 – 7, 8, 9, 12, 13

2007 – 4, 13, 26

2008 – 4, 5, 26

2009 – 0, 1, 2, 3, 28

№ 5. Указатель языков

- Башкирский – 0, 1, 2, 4, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 26, 28
Горноалтайский – 8
Древнемонгольский – 8
Древнетюркские – 8, 10, 13
Каракалпакский – 8
Межтюркские (основы) – 9
Общеалтайский – 8, 9
Общетюркский – 7, 10
Орхоно-енисейские – 10
Персидский – 8
Пратюркский – 8, 9, 11
Прязыковое (слово) – 7, 8
Раннепратюркский – 9
Русский – 9, 11, 12, 13
Татарский – 8
Тюркские – 13
Урало-поволжские – 13
Язык тюркских рунических памятников – 7, 9, 13
Языки Башкортостана – 2, 4, 13, 27
Башкорт теле – 3, 13
Татар теле – 13

№ 6. Перечни слоформ и их непосредственно составляющих

эмических единиц по языкам-источникам

а – 6	гы – 7, 12
ā – 6	γ – 6, 7
ä – 6	д – 6, 7
б – 6, 7	да – 7, 10
ба ¹ – 10	дэ – 7, 12
ба ² – 12	дэ – 7
бау – 10	е – 6, 7
бейэ – 11	елэк – 11
бо – 7	ё – 6, 7
бөйө – 11	ж – 6, 7
бу – 7	жэ – 7, 12
бы – 7	з – 6, 7
быу – 11	зэ – 7, 12
быуа – 11	з – 6, 7
бэ – 7, 12	за – 7
бә – 12	
в – 6, 7	зе – 7, 12
вэ – 7, 12	зэ – 7
г – 6, 7	
гү – 8	зэ – 5
гэ – 5, 12	и – 6
Ғ – 6, 7	икән – 12
ғу – 8	й – 6, 12

йа¹ – 7, 12
йа² – 8
йа³ – 8, 12
йа⁴ – 10
йаh – 8
йе – 7
йо – 7, 12
йу¹ – 7, 12
йу² – 11
йы – 12
йыу – 11
йэ¹ – 7
йэ² – 11
йэ¹ – 8
йэ² – 8
йэйэ – 11
к – 6, 8
ка – 8, 12
ке – 8
ки – 8
ку – 10
күк – 8
кы – 10
кэ – 12
к – 6, 8

кы – 8, 12
қ – 6, 8
л – 6
ла – 8
лә¹ – 8
лә² – 12
м – 6
-ма – 10
-ме – 10
мө-ө-ө – 11
му – 11
му-у-у – 11
-мы – 10
мэ¹ – 11
мэ² – 11
мэ³ – 12
мэ-кэ-кэ – 11
мө-ө – 11
-мө – 10
н – 6
на – 11
на-а – 11
на-на – 11
нә – 8
ни – 8

ни һанлы – 12	сэ – 8
ну – 11	т – 6, 9
нә – 12	та – 5
ң – 6, 12	та-та (-та) - 11
ңе – 12	табуҕ – 8
о – 6, 12	та – 7, 8
О – 6, 12	тā – 8, 9
ө – 6	тӓ – 8
п – 6, 8	ти – 8
па – 11	ти – 14
пи – 11	ту – 8
пө – 11	тэ – 9, 12
пу – 11	тэ ¹ – 9
пэ – 8, 12	тэ ² – 9
р – 6	тэ ³⁻⁴ – 9
с – 6, 8	у – 6
сā – 11	уа – 12
-се – 10	ү – 6
си – 11	ф – 6
су – 11	фу – 9
су гөлшөһе – 12	х – 6, 9
сы – 11	ха – 9, 12
-сы – 10	һ – 6, 9
җ – 6, 8	һа ¹ – 9
җе – 8, 12	һа ² – 11

ha ³ – 11	цэ – 9, 12
ha-ha – 11	ч – 6, 9
han – 11	че – 9
haъ-haъ – 11	чи – 11
he ¹ – 9, 10	чэ – 9
he ² – 11	ш – 6, 9, 8
he ³ – 11	ша ¹ – 9, 12
he-he – 11	ша ² бирмә – 12
hee ¹ – 10	шу ¹ – 9
hee ² – 12	шу ² – 12
hey – 11	щ – 6, 9
hi – 11	ща – 9, 12
hy – 9	ъ – 6
huz – 11	ы – 6
hy ¹ – 9, 12	ысык – 11
hy ² – 11	Ы – 6
hy ³ – 11	ь – 6
hyn – 11	э – 6, 12
hэ – 23	Ә – 6, 12
hә – 11	ә – 6
hә тигәнсе – 11	ю – 6, 7
ц – 6, 9	я – 6, 7

№ 7. Семантика толкований переводов

- а ну – 8
- ах, о – 11
- ба! – 12
- болиголов крапчатый – 12
- ведь, же – 9,12
- верёвка – 10
- вот – 11
- вымой, стирай – 11
- гм – 9, 11
- говори – 8
- гоп! – 11
- горб – 12
- да – 11
- ешь – 11
- за время, пока сказал *hə* – 11
- за короткий срок – 11
- и, да, и.., и.. – 7
- и, даже – 9
- и, (так) же – 8
- или – 8
- или ... или – 8
- кобыла – 11
- который – 8
- ломай, разбей – 11

ломайся – 11
лук (оружие) – 10, 12
мочись – 11
на, возьми – 11
ни.., ни.. – 9
но-о – 11
ну (да!) – 11
ну (и) – 11
о, ты – 8
ограда, запруда – 11
оказывается – 12
освобождённая от работы (о лошадях) – 8
пар – 11
привязывай – 10
пруд – 11
роса – 11
самовольничай – 12
сколько – 12
скот на забой – 8
счёт – 11
считай – 11
также, и – 7, 8, 9
тарантул – 11
тоже, также – 8, 9
тот – 7, 12

тяни, протягивай – 11

фи! – 11

фу – 9

ф(у) – 9

ха, гм – 11

ха, как же – 11

ха-ха, га-га – 11

хорошо, ладно – 8

что – 8

что? – 12

этот – 7, 9

этот (близкий) – 7

ягода (съедобная) – 11

№ 8. Статьи, не вошедшие в Первый выпуск Словаря

Аз-маз – ‘понемногу’.

Аң-белем ‘знания’.

Аң-тан (бул) ‘изумляйся, недоумевай’.

Аң(ды) - тон(до) бел- ‘вникай в суть’.

Ат-арба ‘лошадь, повозка и сбруя вместе’.

Ил(-)ара ‘улица’ (диалектное).

Ир-егетлек ‘молодечество, удаль, отвага’.

Ир-узаман ‘авторитеты’.

Ит турағыс ‘мясорезка’.

Ос-осо ‘конец, край’.

Ук-һазак ‘оружие конника’.



ДИПЛОМ

ЛАУРЕАТА КОНКУРСА

на лучшую научную книгу 2007 года, проводимого
Фондом развития отечественного образования

НАГРАЖДАЕТСЯ

Гарипов Талмас Магсумович

(г. Уфа)

за книгу «Историко-этимологический словарь
башкирского языка»

Президент Фонда развития
отечественного образования,
Член Общественной палаты РФ,
ректор Университета
Российской академии образования,
академик Государственной академии наук РАО,
доктор педагогических наук, профессор



М.Н. Берулава

2008 год
Сочи

СОДЕРЖАНИЕ

От редактора научной серии «Языки Башкортостана»	4
Алфавитный порядок реестровых букв, принятый в Словаре.....	6
РАЗДЕЛ I. Двухфонемные слова: Структурный таксон СГм.....	7
Резюме I	10
П Р И Л О Ж Е Н И Я	13
№1. Работы, процитированные на страницах Словаря	13
№2. Именной указатель	14
№ 3. Географический указатель.....	15
№ 4. Хронологический указатель	16
№ 5. Указатель языков	17
№ 6. Перечни слоформ и их непосредственно составляющих эмических единиц по языкам-источникам.....	18
№ 7. Семантика толкований переводов	22
№ 8. Статьи, не вошедшие в Первый выпуск Словаря.....	25
Диплом Лауреата Конкурса на лучшую научную книгу 2007 года, проводимого Фондом развития отечественного образования.....	26

Научное издание

Историко-этимологический словарь башкирского языка

Второй выпуск

Раздел I. Двухфонемные моносиллабы с согласными инициалами

Авторы-составители: Талмас Магсумович Гарипов,
Шамил Валеевич Нафиков

Компьютерный набор и корректура Т.Ю. Капишева и Г.Р. Сабитова

Соредактор: М.В.Сурина

Тексты печатаются в авторских редакциях

Оформление, верстка: *И.В. Пономарёв*

Vagant 2009

Подписано в печать 27.02.2009. Формат 60X84/16.

Компьютерный набор. Гарнитура Times.

Усл. печ. л. – 1,8. Уч.-изд. л. – 1,6. Тираж 100 экз.

Заказ № 294.

ООО «Вагант»

450076, г.Уфа, ул. Коммунистическая, 22 а

E-mail: salavatv@rambler.ru